

# СТАЛИН'Я

УАССР-ысь Як-Бодья но Игра ВКП(б) райном'ёслэн но райисполном'ёслэн органы

№ 25 | 1938 ар • 14 март

Витеті арзэ потэ

## Суд трудящейеслэсь куронзэс быдэстиз

Рабочийёслэн но крестьян'ёслэн алейшой тушмон'ёсылы 11 нунал суд мынйз. Человечестволэн мерзской отброс'ёсыз, фашизмлэн слугаосыз Бухарин, Рыков, Ягода, Крестинский но мукет'ёсыз ас гнусной уж'ёсынызы кутэмын. Соослэн показаниосы троцкистско-правой фашистской бандаослэсь предательство-зэс, шпионажзэс но вредительство-зэс ялан паськыт но паськыт шараяз. Соос Советской Союзлы пумит преступной война дасязы, вань средствоосыз асьмелэсь кунмес куашка-тыны, рабочийёсыз но крестьян'ёсыз сютэм но ёрмыса улонэ вуттыны туртскылызы.

Чернов, Гринько, Рыков но мукет'ёсыз подсудимойёс судын признаться кариськызы, что соос крестьянской хозяйствозэс подрывать кары-тыны трос иттиослэсь преступ-ствоосыз нянтэм кельтылызы, пудоосыз, кизем юосыз отравлять карылызы, машинаосыз тияллызы, колхоз'ёсыз куашкат'яны туртскы-лызы.

Калыклэн заклятой враг'ёсыз селоосыз кулацкой в о с с т а н и о с жутины, гурт'ёсысь умой адымиос-ыз вылыны медо вал.

Нош злодейской малпан'ёс уж вылын өз быдэме. Враг'ёс шарая-мын, кулак'ёс разгромить каремын. Колхоз'ёс нуналмысь юмало, колхозник'ёс шудо но зажиточной уло-нэ мыно.

Колхозной стройлэн бадзым вор-мем'ёсыз фашистской выродкаослэсь советской крестьянствозы чидатэм йыруурьясконзэс вызвать карыз. Соос сельской хозяйствозын чудовит-ной вредительствозэс лэстылыны малпаллазы. Чернов но Зубарев, асьсэлэсь положенизэс использовать карыса, пудосе пёлы пёртэм висёв'ёс вёлдылызы. Соос вань средство-осыз, кык пёдо арлан'ёс кадь, урожаез быдтылызы, люкам ю тисез клешен заражать карылызы, сое сисытылызы, кенос'ёсын быдты-лызы. Вор'ёс семен, соос колхоз-никез грабить карыны, солэсь трудовеньэ гроше пёрмытыны выры-лызы.

Заклятой буржуазной националист Гринько, „советской хозяйствозэс советской манетэн жугоно“ шулеа Бухаринлэн указаниез'я, нырьсь ик крестьян'ёсыз но ужас'ёсыз жугияз. Гриньколэн кивалтэм улсаз, ео кадь ик мерзавец'ёс, советской

государстволэсь налоговой политика-зэс извращать карылызы, гурт'ёсы пёртэм вуз'ёсыз вуттылонэз куашка-тылызы. Вавьмыз ик таёе гнусной уж'ёс, ужас'ёслэн но крестьян'ёслэн советской правительствозы пумит недовольствозы мед кылдоз шуыса лэстылымьн вал.

Народной гневлэн грозной тулкым-ез быдэс кунэти погылькыса кош-киз. Ужас'ёслэн, колхозник'ёслэн, красноармеец'ёслэн, интеллигенцилэн сюрсэп ляд'ясыкысь резолюциосазы таёе грозной курон звучать карыз: ужас'ёслэсь но крестьян'ёслэсь злей-шой враг'ёсас муз'ем выльсь чужоно!

Справедливой приговор вынести карыса, асьме союзсыз трудящей'ёслэсь та куронзэс Верховной Суд-лэн Военной Коллегиез уж вылын быдэстиз.

Вуиз тырыськонлэн дырыз. Н. И. Бухарин, А. П. Рыков, Г. Г. Ягода, Н. Н. Крестинский, А. П. Розенгольц, В. И. Иванов, М. А. Чернов, Г. Ф. Гринько, И. А. Зеленский, А. Икрамов, Ходжаев Файзулла, В. Ф. Шарангович, П. Т. Зубарев, П. П. Буланов, Л. Г. Левин, И. Н. Казаков, В. А. Макси-мов но П. П. Крючков 18 под-судимойёс, та тлгчайшой преступ-лениосыз организовать карисьёс но непосредственно быдэ'ясыёс уголов-ной наказавилэн высшой мераеныз— ыбыны но асьсэлэны принадлежать карись имуществозэс конфисковать карыны приговорить каремын. Нош Д. Д. Плетневез 25 ар, Х. Г. Раков-скийёз 20 ар, С. А. Бессоновез 15 ар тюрьмаын пукыны но асьсэлэсь имуществозэс конфисковать карыны приговорить каремын.

Право-троцкистской шайкалы Вер-ховной Судэн вынести карем при-говор—со вань советской калыклэн приговорез.

Предательёслэн гнусной замысел'ёсы асьме социализмэсь побе-доносной строительствозэ дугдыты-ны уз быгатэ!

Завод'ёсысь, фабрич'ёсысь, шах-таосысь ужас'ёс кунмылы трос металл, агыр, машинаос, вуз'ёс сётыны понна кужымзэс эшпо юн огазаяло. 1938 аре сталинской уро-жай бастын понна нюр'ясыкыны колхозной крестьянство соревво-ваниазэсь тулкымзэ эшшо но вылэ жутэ.

## СУДЛЭН ПРИГОВОРЕЗ—ВАНЬ КАЛЫКЛЭН ПРИГОВОРЕЗ

Якшур-Бодья селоосыз ужас'ёслэн, дышетскись-ёслэн, колхозник'ёслэн, интеллигенциялэн митингазы нутэм резолюциосытызы.

Митингын 550 мурт вал.

Ми Якшур-Бодья селоосыз ужас'ёс, колхозник'ёс, дышетскисьёс но интелли-генция Верховной Судлэн Военной Коллегиезлэсь „право-троцкистской блок-лы“ приговорзэ одобрять кариськомы.

Процесс дыр'я СССР-ысь но быдэс дуннеысь трудя-щей'ёслэн син азязы Буха-рин, Рыков, Ягода, Гринько, Чернов но мукет'ёсызлэн шпионской, вредительской, диверсионной террористи-ческой уж'ёсы шараяськыз.

Славной советской развед-каен шараям подлой заговор-щик'ёс кемалась фашистской шпион'ёсын вал ини. Троцкий иудалэн указаниосыз'я соос СССР-ын вредительской, ди-версионной уж'ёс нуизы.

Злодейски виизы калык-лэсь яратоно пиза. Сергей Миронович Кировез. Мен-жинский, Куйбышев но Гор-кий эш'ёсыз умертвить кары-зы.

Та о с коммунистической партиямэсь но Советской правительстволэсь дуно руководителёсэ Сталин, Молотов, Ежов эш'ёсыз быд-тыны малпаллазы. Бухарин, Рыков но мукет предательёс, провокатор'ёс фашистской захватчик'ёслы военной тай-наосыз вераллазы, диверсиос лэстылызы, шудо улонмес фашист'ёслы вузаны медо вал.

Та фашистской урмем пуныослэн малпан'ёсы уж вылын өз быдэмы. Доблест-

ной советской разведка Ежов эшлэн кивалтэм улсаз т р о ц к и с т с к о - б у х а р и н с к о й бандалэсь, бухаринец'ёслэсь, эсер'ёслэсь, меньшевик'ёс-лэсь гнусной деятельность-сэс шараяз.

Советской Суд заклятой тушмон'ёслы кулон приговор вынести карыса, вань калык-лэсь волязэ уж вылын быдэстиз. Та приговор—ас-ме союзсыз многомиллион-ной калыклэн приговорез.

Ми митинге люкаськем трудящей'ёс асьмелэсь боль-шевиетской бдительность-мес эшшо но вылэ жутом.

Сельской хозяйствозысь вредительстволэсь послед-ствиоссэ вакчи дырын быдто-мы.

РСФСР-е но УАССР-е Вер-ховной совет'ёсыз быр'ён'ёс азе умой дасясыкыса, сталин-ской эпохаысь кристално-стойкой адымиосыз отчы быр'ём.

Котыкыёе природной усло-виос мед луозы, тулыс ю кизён азе образцово дасясы-кыса, 1938 аре вылйлыкко урожай бастомы.

Лесозаготовке вань кужы-мез мобилизовать каромы но планэз вакчи дырын быдэс-тон понна зот нюр'ясыкомы.

Котыкуд колхоззэс, коты-куд предприятиез, котыкуд учреждениез асьме кунмы-лэсь обороназэ юнматон крепосте пёрмытомы но ком-мунистической партилэн но солэн вождез Сталин эш котыре эшшо юн сплотиться кариськомы.

## Зачетлы умой дасясыкконо

С. Е. Лутошкин, А. Я. Васи-льев но С. С. Вахрушев рай-партшколаын дышетскисьёс ВКП(б)-лэсь историзэ изучать карон программаен зачет сдать карызы.

Зачетын тодмо луиз, что дышетскисьёс тупатэм прог-раммаез изучать каронлы серьёзно относиться өвёл кариськиллям. Лутошкин но Васи-льев трос вопрос'ёсын чу-таться кариськызы. Уката но датаосты но революционной движениен кивалтысьёслэсь фамилияоссэс уг тодо.

Нош А. С. Тихонов дышет-скыкуз туж урод относиться кариськем. ВКП(б)-лэсь зна-

менитой историзэ мур-мур изучать карыны өвёл тыршем. Тихонов, мукет вопрос'ёсыз вератэк, 1905. арын револю-ция дыр'я большевик'ёслэсь минимум но максимум про-граммазылэсь сущностьсэ но уг тоды. Зачетлы ляб дасясы-кем. Соин ик со зачет сдать карыны өз быгаты.

Азыланьын тазы дышет-сконо өвёл. ВКП(б)-лэсь историзэ мур-мур изучать кароно. Зачетлы умой-умой дасясыкыса, зачетэз „хорошо“ но „отлично“ гинэ сдать кароно.

А. Г. Веретеников.

## 115 процент вань

Шурсик колхоз (Якшур-Бодьинской район) нюлэс дасянын но ворттонын стахановской месячник дыр'я умой ужаз. Колхозник'ёс нуналлы тупатэм нормаосыз

100 процент но мултэсэн быдэсаялазы.

10 мартаз дасян'я план 115 тырмытэмын но ворт-топ'я та нунал'ёсы 100 про-центлы быдэстэмын луоз.

Мировой пролетариатлэн  
гениальной вождезлэн, на-  
учной коммунизмлэн осно-  
воположникезлэн — Карл  
Маркс лэн нулэмезлы 14  
мартэ 1938 аре 55 ар тырме.



КАРЛ МАРКС (1818—1883)

## Планмес 110 процент- лы тырмытм

Ми Москвино колхозысь  
колхозник'ёс июлэс ужен  
ялэм стахановской месячнике  
умой дасясыкыса кутскимы.  
Райисполкомлэн тупатэм гра-  
фикез'я нулэс ужась кужым  
окмымон вис'ям.

Озы ужаса нырысетй  
кварталлэсь июлэс дасян  
планмес 110 процентлы 10  
мартозь быдэстм.

Нюлэскын ужасьёс пöлын  
стахановец'ёс; ударник'ёс но  
будйзы. Москвин Емельянулэн  
звеноез нуналлы тупатэм нор-  
маозь 200 процентлы бы-  
дэс'яллыз. Солэн звенояз Мос-  
квин Леонид, Прилуков Ва-  
сильи ужасы. Таос 4 кубо-  
метр интые котьку ик 8 кубо-  
метр пу кораллязы.

Одйг колхозникмы но ой  
вал, кудйз 100 процентлэсь  
ичи нормазэ быдэс'яз.

Нюлэскын зеч ужам понна  
Угловской лесопунктлэсь меж  
колхозной кнысь кие ветлйсь  
горд знамязэ басьтймы.

Москвино колхозлэн пред-  
седателез В. МОСКВИН.

## НЬЫЛ ТОЛЗЫЛЫ ОДЙГ НОМЕР ГАЗЕТ

Большевицкой „газет кол-  
лективной пропагандист но  
коллективной агитатор гинэ  
öвёл, озы ик коллективной  
организатор но луэ“. (Ленин)

Асьме газет'ёсмы ужаса  
улысьёсыз коммунистической  
мылдын воспитать каро.  
Большевицкой газет интыос-  
нысь ужасьёслэн но органи-  
зациослэн ужасы тырмытэ  
интыосыз критиковать каре.  
Умой опыт'ёсыз газет пыр  
возьмат'яса калыкез дышетэ,  
воспитать каре.

Та вакытэ бордгазет'ёслэн  
основной задачазы РСФСР-е  
но УАССР-е Верховной Со-  
ветэз быр'ёи'ёслы дасяськон  
луэ. Озы бере бордгазет'ёс-  
лы вискарятэк РСФСР-лэсь  
но УАССР-лэсь Конституци-

## Кизыны дась

Игринской районьсь „Горд  
пазяли“ колхоз тулыс ю  
кизёнлы по-большевицки  
дасяське.з

Ю кидыс'ёс вань культура-  
ос'я тырмын и шертыса  
кисьтэмын но кös но чылкыт  
склад'ёсы тыремын. Озы  
ик етйн но клевер кидыс'ёс  
окмымон дасямын.

Сельскохозяйственной ин-  
вентарьёсыз тупат'ян йыл-  
пум'ямын ни. Одйг аmezё  
15, кык аmezё 7 плуг'ёс, 6  
звеноен зиг-заг но 15 корт  
пинё усыос ремонтировать  
каремын. Тулыс ю кизён

рядовой сеялкаосын орты-  
тйськоз. Со понна 3 сеял-  
каос дасямын ни.

Тулыс ю кизёнлы татын  
вал'ёс но дась. Соослэн  
упитанностьсы шоро-куспо  
но умоесь. Каждой валлы  
кык комплект сиес котыр  
тупат'ямын.

Колхоз выльыко урожай  
басьтон выльсь ужа. 11  
мартозь луд вылэ 860 воз  
кыед поттэмын. 61 центнер  
минеральной удобринос  
ваемын. Озы ик 25 центнер  
колхозник'ёс пень люказы ни.

Н. В. Перовоциков.

## Вылй урожай басьтон понна нюр'яськон öвёл

Якшур-Бодьянской район-  
ьсь Молотовулэн нимыныз  
нимам колхоз тулыс ю кизён-  
лы урод дасяське. Сельско-  
хозяйственной инвентарьёс  
ремонтироваться уг кариско.  
Кылярысь, плуг'ёс аmezёс  
öвёлэн али тупат'ятэк уло.  
Правление тае тодыса но,  
номыр уг кары.

Вылй урожай басьтон  
выльсь нокыче мероприя-  
тиос уг лэсьтйсько. Пудо  
гид'ёс бордын кыед туж уно.

Сое бусые поттон органи-  
зовать карымтэ. Пень люкан  
но минеральной удобринос-  
сыз ворттон вунэтэмын.

Кидыс'ёсыз триеровать кар-  
рон но урод мынэ. Нунаалы  
тупатэм нормаос уг быдэс'-  
ясько.

Вань та тырмытэ уж'ёс  
колхозлэсь председателзэ  
Вахрушевез беспокоить уг  
каро.

Ившин.

## Геройёслы, Папанинец'ёслы привет!



Паллянысен бур пала: дрейфующей станцилэн начальникез И. Д. ПА-  
ПАНИН, радист Э. Т. КРЕНКЕЛЬ, магнитолог-астроном Е. К. ФЕДОРОВ,  
гидролог но гидробиолог П. П. ШИРШОВ эш'ёс.

зы. Нош озы ке но верано  
усе, туннэ нуналозь кружок'-  
ёс уг ужало. Пропагандист'-  
ёс вис'ямтэ. Бордгазет тае  
уг адзы. Бордгазетлэсь тазы  
ужамзэ парторг Шевнин умой  
тодэ. Со борддорысь тузон  
улэ согиськем бордгазетэз  
нуналлы быдэ учке.

Озы ке но Шевнин ас га-  
зетэныз руководить уг кары.  
Редколлегиялэн уженыз чик  
интересоваться уг кариськы.

Бордгазет'ёслы та дыре  
РСФСР-лэсь но УАССР-лэсь  
бырйиськон сярысь Положе-  
ниосыз но Конституциез из-  
учать карон сярысь каждой  
номерын возьмат'яно.

Кузнецов.

„Таймыр“ леодоколысь  
экспедицилэн нивалтйсьез  
А. В. ОСТАЛЬЦЕВ эш.



## Дышетскон но массовой уж'ёс палэнтэмын

Якшур-одьянской районьсь  
Якшур колхозын егит'ёслы  
ваньмон дырзэс культурно  
ортчытыны нокытын. Крас-  
ной уголо öвёл. Со вал ке  
но, колхозлэн председателез  
Широбоков Илья отчы еззы  
кидысэз кисьтйтйз. Тйни  
озы красной уголок ю кись-  
тон складлы пöрмиз.

Чапаев эн нимыныз нимам  
колхозысь егит'ёс пöлын но  
нокыче массово-ра'яснитель-  
ной уж'ёс уг нуисько. Кол-  
хозын клуб усытымтэ. Егит'-  
ёс шутэтскон дырз-с улыча-  
ын кезыт азын ортыто.

Татын гожтэт тодымтэос  
но ичи гожтэт тодысьёс 32  
мурт лыд'ясько. Нош соосты  
дышетон куашкатэмын. Бе-  
лых Анна Григориевна мöйы-  
осыз дышетон ужез вунэтйз.  
Одйг пол но занятие öз ор-  
чыты на.

Ш. М. но П. Д. П.

## Селькор сигнал'я

«Сталин'я» газетлэн редакциез  
„Дружный“ колхозлэн счетоводэз  
Башегуров колхозысь растратник'-  
ёсыз но колхозной ваньбурез тус-тас  
карисьёсыз бурд улаз ватыса возе.  
Мясопоставкалы но молокопоставкалы  
скидкаез огназ, нокилэсь юатэк  
вань колхозник'ёслы одйг кадь рас-  
пределить кариз. Учетэз тугамын  
шуыса гожтэт басьтйз.

Та заметкаез эскерыны рейзое ке-  
лямын вал.

Райзолэн ивортэмез'я фалт'ёс ээ-  
мазы.

Эскерем материал'ёс'я жоген ме-  
раос кутыны пойна ужцум прокура-  
турае ис'эмын.

Отв. редактор

А. Г. Веретенников.

Поттйсь райисполном.